

Abonamentele se fac numai plătindu-se înainte.

**Numeri singuratici à 10 bani se vënd în Sibiiu; la librăria „Tipografie”, societate pe acțiuni și la librăria L. Michaelis, strada Cisnădiei, 27. — În Alba-Iulia la librăria Weisz Bernat „la loterie”**

Ce sînt aceste motive, nu o spune nici  
M-gc, nici altă foaie.

Spre a cunoaște cât de puțin viața lor aventuroasă și atât de mult spusă, fie perm s a aminti barem unele mici evenimente din trecutul lor atât de probat. Dela înființarea regimentului (1763) până când a sstat (1851) a avut





La porunca preainaltă a Maiestății Sale ces. și apostolice reg.

## XXXIV. loterie de stat ces. reg.

pentru scopuri filantropice civile în Austria.

Această loterie de bani,

unica permisă de lege în Austria

cuprinde **16.404 câștiguri în bani gata**  
în sumă totală de 442.900 coroane.

Câștigul principal este de

**200.000 cor. în bani gata.**

Tragerea (sortirea) se face irevocabil la 12 Decemvrie 1901.

Pentru plata câștigurilor garantează regia loteriei ces. reg.

**Un los costă 4 coroane.**

Losuri se vând: La secția pentru loteriile de stat în Viena, III., Vordere Zollamtsstrasse 7, la colecturile de loterie, tutungerii, la oficii de dare, postă, telegraf și tren, la case de schimb etc. Planurile de sortare se împart gratuit la cumpărătorii de losuri.

→ Losurile se expediază gratuit. ←

**Dela direcțiunea regiei ces. reg. a loteriei.**

352 1—10

Secția loteriilor de stat.

Ilustrații românești!

Cărți postale

cu

ilustrații românești

„...toate 'n tot  
Frumoase cât eu nici nu pot  
Mai frumoase să-mi socot —  
Cu mintea mea!”

in peste 20 variante,

care de care

mai fermecătoare

Se află cu prețul de 10 bani per bucată

la

„Tipografia”,

societate pe acțiuni în Sibiu, str. Poplăcei nr. 15.

La cumpărări mai mari se dă rabat potrivit.

Tipuri admirabile.

„Foaia Poporului”,

este cea mai bună și mai ieftină gazetă populară.

„Foaia Poporului”

este în fiecare Duminică, în format cuart mare, cu cuprins bogat politic-național, economic, literar, informativ etc. și cu ilustrațiuni.

Pentru-ca fiecare știutor de carte se poate abona această foaie

„Foaia Poporului”

va costa numai 4 cor. pe anul întreg sau 2 cor. pe jumătate de an.

Abonamentele se fac de-a dreptul sau prin mandate postale la

„Tipografia”, soc. pe acțiuni, Sibiu.

Descrierea Ardealului.

Cine vrea să cunoască frumoasa țară a Ardealului, și cu deosebire Munții Apuseni, patria lui Horia și Ianuș, să citească scrierile lui Silvestru Moldovan anume:

Țeara-Noastră,

descrierea părților sudice ale Transilvaniei și Valea-Murghului, apoi

Zarandul și Munții-Apuseni,

Cu 9 ilustrațiuni și o schiță.

Descrierile sunt făcute în fel de călătorie, cu datele și porturile Românilor și cu multe legende despre dealuri, cetăți, izvoare ș. a.

Fiecare carte costă 1 fl. (și 5 cr. porto), în România 3 lei.

Toate ziarele noastre au apărut în cuvinte, elocințiale aceste descrieri, unicele ce le avem despre Transilvania în limba română.

„Țiga română”, scrie între altele:

„Până astăzi n'a existat în limba română o descriere a acestor regiuni atât de interesante din mai multe puncte de vedere. Dl. Silvestru Moldovan a răspuns deci prin această publicație unei trebuințe ce într-adevăr se simțea la noi. Sperăm, că publicul cititor va face acestei scrieri primirea amabilă pe care o merită.”

Comandă se pot face la

**Librăria W. Krafft.**

Sz. 7353/1900

359 1—1

## Arverési hirdetmény.

A hátszegi kir. jbiróság mint tkvi hatóság Popovits Iuliusz Bontescu Mihály ügyvéd által képviselt vjhajtatónak Guga Demeterné sz. Popovits Mária és kisk. Guga Szilvia, Helena, Szabin és Kornél vjhajtást szenvedők elleni ügyében közhírre teszi, hogy vjhajtatónak 132 Kor 16 fill. törke ennek 1898. évi Oktober 8 25. napjától járó 5%, kamatai 70 Kor. 8 fill. eddigi megállapított per és ohajtási valamint a jelenlegi 19 Kor. 30 fill. és a még felmerülő költségek iránti egy csatlakozott kimondott Hunyadmegyei első tak. pénztárnak 120 Kor. s jár. és 1400 Kor. s jár., és Grünbaum Ignácának 24 Kor. 34 fill. s jár. iránti követeléseik kielégítése végett Guga Demeterné sz. Popovits Mária és kisk. Guga Szilvia, Helena, Szabin és Kornél végrehajtást szenvedőknek a dévai kir. törvényszék hátszegi kir. jbiróság területéhez tartozó Jovalel községi 97. sz. tjkvben A + 24—23. rdz. a felvett ingatlanait, — Guga Demeternének az. u. o. 480. sz. tjkvben. Az 1 rdz. és 481. sz. tjkvben A + 1 rész a felvett ingatlanokból (1/2) fele rész jutalekértrend számonkelti részletekben az egyidejűleg kibocsajtott arverési feltételekben részletezett összesen 1437 Kor. tevő kikialtási árban az 1902. évi január hó 3 napjának d. e. 10. órákor Jovalel község előjárója házánál megtartandó nyilvános arverésen a legtöbbet ígérőnek esetleg a kikialtási árón, alul is elfogja adatni. Arverési szándékozók tartoznak bánatpénzül az ingatlanok kikialtási árának 10%, készpénzben vagy a kormány által ovadék képesnek nyilvánítt értékpapírban, melynek a névérték 1/2 ad részeig fogadtatnak el csupán a kiküldött kezéhez letenni avagy annak előzetes bírói lélebe helyezését tanusító szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Vevő köteles a vételár felerészét az arverés jogerőre emelkedése napjától számított 30. nap, a másik felerészét ugyanazon naptól számított 60 nap alatt az arverés napjától járó 5% kamataival együtt szabályszerű letéti kérvénnyel a hátszegi m. kir. adóhivatal mint bírói letét pénztárnál lefizetni. A bánatpénz az utolsó részlethe fog beszámítottani.

A kir. jbiróság mint tkvi. hatóság.

Hátszegben, 1901. évi október hó 5-én,

**Fehér,**  
kir. albiró.

## O damă

inteligentă, tină, vorbind perfect și scriind limba germână și franceză, do-rește a ocupa un post ca damă de companie sau menajeră la o damă sau domn bătân în România.

Doritorii binevoacă a se adresa dlui Salmen, agent în Sibiu. 351 2—3

## Oculări de struguri

in calitate de usănă 42 sorte pentru desert și vinuri de soiuri curat liereze pe lângă garanță completă

**GARD VIU,**

sade și semințe de Gledicia pentru proprietari și comune pe lângă o plată în rate trianuale.

Un gard provăzut cu spini uriași, care se desvolă foarte curând. Un astfel de gard se formează în 1—2 ani, dând o îngrăditură trainică, care e foarte ieftină și impedează nu numai intrarea oamenilor, ci și a celor mai mici animale. La fiecare comandă se adaugă un prospect cu instrucțiuni pentru folosire. 1000 de sade sânt de ajuns pentru 200 m. Prețul 6 fl.

**Sade de nnci** asigură un venit frumos, din care cauză și sânt răspândite în timpul din urmă în numeroase gospodării. Catalogul principal pe hârtie fină satinată se trimite la dorință fiecăru. Afară de catalog capătă ori-cine o carte gratuit și franco, al cărei cuprins poate fi de mare folos pentru familie, fie la țeară, fie la oraș. Procurarea acestui catalog e de interes chiar și pentru aceia, cari s'au procurat deja cele de lipsă sau nu mai vreau să-și procure anul acesta. Adresa:

„Ermelléki első szőlőültvénytelep”

**Nagy Gábor,**

Nagy-Kágya, u. p. Székelyhid.

341 1—20

A apărut și se află de vânzare la „Tipografia” soc. pe acțiuni în Sibiu

## Anuarul I.

„Rennianii sodailor români din Sibiu”,

cuprinzând

unele date dela întemeierea ei până la 31 Decemvrie 1899

publicat de

**Comitetul Reuniunii.**

Prețul 1 cor. 20 bani, cu porto postal 1 cor. 40 bani

## Bere de iarnă de Pilsen

„Pilsner Urquell”,

a sosit și se află tot proaspătă în restaurantul lui

**Emil Kirscher,**

356 1—3

Sibiu, strada Cisnădiei 38.

Din editura „Tipografie”, societate pe acțiuni în Sibiu.

## Biblioteca populară a „Tribunei”.

1. Pădureanca. Novela de Ioan Slavici, 12 coale tip., broș., elegant. Un exemplar 60 bani.
2. Fata Stolerului de Matilda Cugler-Poni. Un exemplar 10 bani.
3. Ce n'a fost și nu va fi. Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 8 bani.
4. Pipăruș Pătru. Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 16 bani.
5. Păcală și Tândală. Anecdota de Silvestru Moldovan. Prețul unui exemplar 6 bani.
6. Jocării și jocuri de copii. De P. Ispirescu, culegător-tipograf. Un exemplar 80 bani.
7. Tein legănat. Poveste de Gr. Sima al lui Ión. Un exemplar 16 bani.
8. Colăciutul. Obiceiurile țerandilor români la nuntă, de Benedict Vicu. Un exemplar 16 bani.
9. Fiica a mamei. Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 28 bani.
10. Povestea lui Ignat. Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 6 bani.
11. Sfântul Nicolae. De Matilda Cugler-Poni. Un exemplar 16 bani.
12. Îndărălău. Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 16 bani.
13. Răstăm de mamă. Legendă populară din gura Măseului. De George Coșbuc. Un exemplar 12 bani.
14. Bunica de Bojena Némceva, tradusă din limba boemă de prof. Dr. Urban Iaruk. Un exemplar 80 bani.
15. Vlad și Catrina. Poveste de Gr. Sima al lui Ión. Un exemplar 10 bani.
16. Din bătrâni. Ghicitori, întrebări și răspunsuri, frământări de limbă, adunate de Gr. Sima al lui Ión. Un exemplar 16 bani.
17. Pe pământul Tureștilor de George Coșbuc. Un exemplar 16 bani.
18. Căldăruga cu trei picioare. Poveste franțuzească de Eliezer Tănăsescu, după A. Gevrey. Un exemplar 16 bani.
19. Căpșoaca. Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 16 bani.
20. Un peșteră îndărălău. Novela de Björnsterne Björnson. (1886). Un exemplar 8 bani.
21. Prietenul meu Văntură-Teară. Din novelele californiene ale lui Bret Harte. Un exemplar 16 bani.
22. Scăpătoră. Din povestile lui Andersen. Un exemplar 8 bani.
23. Fata Crăciunului din otelini. De George Coșbuc. Un exemplar 8 bani.
24. Strigoalea. Din fantasticile lui Nicolae G. ga. Un exemplar 40 bani.
25. Drama mamei. Baladă de George Coșbuc. Un exemplar 20 bani.
26. Taina unei vieți. De Björnsterne Björnson. Un exemplar 12 bani.
27. Veneții. Din fantasticile lui Nicolae Gogol. Un exemplar 40 bani.
28. Păcală în satul lui. Poveste de Ioan Slavici. Un exemplar 20 bani.
29. Sghărcitul. Comedia de Meliere. Un exemplar 60 bani.
30. Lumea proștilor. Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 10 bani.
31. Născu-împărat. Poveste din popor de „Mărgineanu”. Un exemplar 24 bani.
32. Dina-împărăteasă și peana ei aleasă. Poveste din popor de „Mărgineanu”. Un exemplar 24 bani.
33. Fulger. Poveste în versuri de George Coșbuc. Un exemplar 10 bani.
34. Spice de aur. Culese de dascălul Ioan F. Lăzar. Un exemplar 20 bani.
35. Un idil în Roșeni. Novela de Bret Harte. Un exemplar 16 bani.
36. Baba Iadului. Poveste în versuri de Ioan Meșu. Un exemplar 16 bani.
37. Prințesa fermecută. Poveste în versuri de P. Dulfu. Un exemplar 20 bani.
38. Dina Mărgărelelor. Poveste în versuri de Ioan Meșu. Un exemplar 24 bani.
39. Doi copii. Poveste de Ioan Meșu. Un exemplar 80 bani.
40. O partidă în patru. De Antonia Ghislan zoni. Un exemplar 24 bani.
41. Posacul bun de inimă. Comedia în 8 acte de Carlo Goldoni. Tradusă de domnișoara Al. și Luc. I. Romanescu. Un exemplar 40 bani.
42. Croitorul și cei trei feciori. Poveste de Ioan Meșu. Un exemplar 80 bani.
43. Mica Fădă. De George Sand. Un exemplar 60 bani.
44. Rușalină păsărarul. Poveste de Nicolae Trimbiteni. Un exemplar 44 bani.
45. Roma invinsă. Tragedie în 5 acte de Alexandru Pădure. Tradusă de I. L. Caragiale. Un exemplar 40 bani.
46. Clara Milici. Novela de I. Turghenov. Tradusă din limba rusă de Elena Hedeș. Un exemplar 80 bani.
47. O suță de ani. De Ioan Slavici. Un exemplar 16 bani.
48. Poezii populare „Cântecuri bătrânești. Din culegerile lui I. Pop-Reteganu. Un exemplar 20 bani.

Celor ce cumpără un număr mai mare de esemplare, cu deosebire librarilor și peste tot vânzătorilor, se dă rabatul cuvenit.

Se află de vânzare în librăria W. Krafft în Sibiu.

MARGARETA MOLDOVAN.

Din  
tainele  
vieții.

29 de novele și schițe.

Prețul 2 cor., plus 10 bani porto.

Se poate procura dela  
**Librăria  
W. Krafft.**

Bine apreciată  
de întreagă  
presa noastră.

Din editura „Tipografie”, soc. pe acțiuni în Sibiu.

- |                                                                                                                  |          |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|
| Arghir și Elena, o istorie frumoasă în versuri                                                                   | cor. —30 |
| Art. de lege XXI. ex. 1886. Despre instrucțiuni și despre procedura disciplinară                                 | —50      |
| Art. de lege XXII. ex. 1886. Despre comune                                                                       | —80      |
| Aluășiu Gavrilă, Societăți de cumpătare, îndreptar pentru înființarea lor după modelul „Societății de cumpătare” | 1.—      |
| Brote Eugen, Tinerea vitelor                                                                                     | —24      |
| Trifoiul                                                                                                         | —30      |
| Costan T., Aur, novela                                                                                           | —40      |
| Duică G. P., Savitri, povestire indică din Mahabarată                                                            | —32      |
| Ebers Georg, Homo sum, roman tradus de Mugur                                                                     | 1.00     |
| Îndreptar practic în economia rurală de mai mulți preoți                                                         | 1.60     |
| Leonat și Dorofata, vorbire de glume în versuri                                                                  | —20      |
| Nordau Max, Naționalitatea, studiu                                                                               | —40      |
| Reprivere din Paradoxe sociologice                                                                               | —40      |
| Ordonanțele ministeriale pentru introducerea legii comunale (Art. XXII. din 1886)                                | —10      |
| Rusuș-Sirianu I., Moara din vale, 8 novele                                                                       | 1.40     |
| Simion T., Păcate Domnești, novela orig.                                                                         | —60      |
| Simu R., Monografia comunei Orlat                                                                                | —50      |

Celor ce cumpără un număr mai mare de esemplare, cu deosebire librarilor și peste tot vânzătorilor, se dă rabatul cuvenit.

Se află de vânzare în librăria W. Krafft în Sibiu.